



CONSILIUL GENERAL AL MUNICIPIULUI BUCUREȘTI  
PRIMĂRIA MUNICIPIULUI BUCUREȘTI  
CENTRUL DE PROIECTE EDUCATIONALE  
ȘI SPORTIVE BUCUREȘTI



APROBAT,  
DIRECTOR

Florin Diaconescu



**CAIET DE SARCINI**  
**Servicii tabere pentru elevii de gimnaziu si liceu din Municipiului Chișinău**  
**Litoralul Romanesc al Marii Negre (Costinesti)**

CVP - 55243000-5 – Servicii de tabere de copii (Rev. 2)

PROEDUS - Centrul de Proiecte Educationale si Sportive București intentioneaza sa realizeze achizitia de servicii organizare tabere pentru copii in litoralul romanesc (Costinesti) –in perioada iulie 2018 – septembrie 2018 pentru elevii de gimnaziu si liceu din Municipiul Chisinau cu performante scolare si extra-scolare alaturi de profesorii/insotitorii.

Prezentul Caietul de sarcini constituie ansamblul cerințelor pe baza cărora se elaborează de către fiecare ofertant Propunerea tehnică si financiara. Cerințele impuse vor fi considerate ca fiind minime și obligatorii. În acest sens, orice ofertă prezentată, care se abate de la prevederile Caietului de sarcini, va fi luată în considerare, dar numai în măsura în care Propunerea tehnică presupune asigurarea unui nivel calitativ superior cerințelor minime din Caietul de sarcini. Oferta care conține caracteristici inferioare celor prevăzute în Caietul de sarcini va fi considerată neconformă și va fi respinsă. Oferta care va contine cerintele minimale si obligatorii solicitate in cadrul prezentei documentatii va fi considerata conforma.

Strada Constantin Noica, nr. 159, Cod poștal 060052, sector 6, București.  
E-mail: [contact@proedus.ro](mailto:contact@proedus.ro)  
Site Internet: <http://www.proedus.ro>





CONSILIUL GENERAL AL MUNICIPIULUI BUCUREȘTI  
PRIMĂRIA MUNICIPIULUI BUCUREȘTI  
CENTRUL DE PROIECTE EDUCAȚIONALE  
ȘI SPORTIVE BUCUREȘTI



**Locatii:**

1. Romania– zona litoralului romanesc (Costinesti)

**Servicii organizare tabere pentru elevii de gimnaziu si liceu din Municipiul Chisinau – zona litoralului romanesc (Costinesti).**

**Specificatii generale:**

- Se va incheia un contract pentru perioada (iulie 2018 – septembrie 2018).
- Operatorii economici trebuie sa fie proprietari sau administratori ai locatiilor unde se va face cazarea si unde se va servi masa. Se admit si operatorii economici care prezinta contracte/angajamente/conventii cu proprietarii sau administratorii locatiilor unde se face cazarea si unde se va servi masa, valabile pe perioada contractului;
- Se va asigura cazarea si masa pentru maxim 5 serii x 7 nopti in regim de pensiune completa, in zona litoralului Marii Negre – Costinesti, pentru un numar de maxim 510 de persoane pe intreaga perioada;
- Se va asigura transportul pe ruta Municipiul Chisinau – Litoralul Romanesc al Marii Negre – Comuna Costinesti, judetul Constanta – Municipiul Chisinau, pentru un numar total de 500 de persoane;
- Tariful include pensiune completa pentru 1 zi/persoana, in conditiile indeplinirii cerintelor specifice;
- Tariful include toate taxele;
- Tariful maximal nu poate depasi valoarea maximala stabilita;
- Ofertantul va pune la dispozitia beneficiarului diagramele de cazare;
- Transportul pana la locatie dus-intors intra in sarcina operatorului economic, iar tariful trebuie sa contina toate taxele ce apar pe durata transportului (ex: taxe pod, etc.);
- Cazarea si masa se vor asigura pentru toti participantii (cadre didactice, coordonatori, elevi, etc);
- Locatia/Locatiile vor fi in mod obligatoriu in statiunea Costinesti, avand in vedere ca PROEDUS organizeaza tabere pentru copiii bucuresteni (aproximativ 9.600 de participanti), in vederea asigurarii unui schimb de







CONSILIUL GENERAL AL MUNICIPIULUI BUCUREȘTI  
PRIMĂRIA MUNICIPIULUI BUCUREȘTI  
CENTRUL DE PROIECTE EDUCAȚIONALE  
ȘI SPORTIVE BUCUREȘTI



bune practici, a unui climat corespunzător petrecerii timpului liber, dezvoltarea spiritului de echipă, organizarea unor activități interactive. Unitățile de cazare conforme, propuse pentru acoperirea necesității aferente unui contract (serie de participant) vor fi de maxim 3 unități.

- PROEDUS, prin reprezentanții săi, pot vizita și examina locația/locațiile propuse, dacă se considera a fi necesar, înainte de încheierea documentelor finale
- În termen de maxim 5 zile de la sfârșitul fiecărei serii, operatorul economic va pune la dispoziția Beneficiarului voucherele de cazare;
- Plata serviciilor efectiv furnizate se va efectua după finalizarea și recepția serviciilor pentru fiecare serie;
- Locațiile propuse trebuie să fie situate la cel mult 40-50 km față de o unitate spitalicească (spital județean) care să fie în măsură să acorde ajutor de specialitate în caz de nevoie.
- Serviciile solicitate se vor realiza în limita bugetelor aprobate, potrivit Planului de acțiune anual al PROEDUS.

**Cerințe specifice:**

Având în vedere profilul participanților integrați în proiectele derulate de PROEDUS, precum și specificul activităților ce trebuie să se desfășoare cu aceștia în cadrul acestor acțiuni, operatorii economici trebuie să asigure următoarele:

**A. Cerințe cazare**

- a) Deținerea de către ofertant în proprietate sau în administrare a locațiilor propuse pentru cazare. Se admit și operatorii economici care prezintă contracte/angajamente/convenții cu proprietarii sau administratorii locațiilor unde se face cazare și unde se va servi masa, valabile pe perioada contractului.
- b) Desfășurarea unei activități de către Ofertant de minim 3 ani în sfera organizării serviciilor de tabere pentru copii care vor forma obiectul contractului.
- c) Locația ofertată corespunde tuturor cerințelor de securitate și siguranță la incendiu în conformitate cu prevederile legale aplicabile.
- d) Locațiile trebuie să fie situate în zona litoralului românesc – Comuna Costinești, județul Constanța, aceasta în vederea accesului optim al participanților la tabără.
- e) Asigurarea confortului termic în camere și în spațiile de servire a meselor.
- f) Ofertanții interesați pot oferi unități de cazare diferite pentru a satisface cerințele de cantități aferente contractului, care să respecte toate cerințele din cadrul







CONSILIUL GENERAL AL MUNICIPIULUI BUCUREȘTI  
PRIMĂRIA MUNICIPIULUI BUCUREȘTI  
CENTRUL DE PROIECTE EDUCAȚIONALE  
ȘI SPORTIVE BUCUREȘTI



prezentului caiet de sarcini, cu obligativitatea ca acestea sa nu se afle la distante foarte mari una fata de cealalta. In aceasta situatie, in cadrul Ofertei Tehnice se va indica distanta intre unitatile de cazare propuse. Unitatile de cazare conforme propuse pentru acoperirea necesitatii aferente unui contractului (serie de participant) vor fi de maxim 3 unitati.

- g) Dovedirea capacității ofertantului de a găzdui pe fiecare serie turistică, în perioada iulie 2018 – septembrie 2018 (serii de 7 zile pe tot intervalul menționat), a unui efectiv de maximum 510 de participanți pe întreaga perioada. (a unui efectiv de maxim 102 de participanți la acțiune/serie (cantitatea maxima estimata 3570 zile/persoana/cazare/sezon)
- h) Cazare în camere cu 2 locuri, dotate cu aer condiționat, în conditii optime și egale din punct de vedere al confortului pentru toți participanții, fiecărui participant fiindu-i alocat un spațiu optim pentru lucrurile personale în dulap și noptieră, televizor, răcitor. Nu se acceptă cazare în corturi, containere sau barăci. Nu se acceptă paturi supraetajate.
- i) Camerele trebuie sa aibă, grup sanitar propriu (cu toaletă, prosop, hârtie igienică, duș și chiuvetă, cu apa rece și caldă în regim permanent), schimbarea prosoapelor și curățenia în camere efectuându-se zilnic.
- j) Oferta tehnica si financiara vor cuprinde elementele mentionate mai sus.

**B. Cerinte masa**

- a) Asigurarea pensiunii complete cu 3 mese pe zi (mic dejun, prânz și cină), în condiții cantitative, calitative și de diversitate optime privind meniul participanților.
- b) Asigurarea de condiții și de spații adecvate pentru servirea meselor, în maxim 2 ture, în baza unui program convenit cu reprezentanții PROEDUS. Spațiile de servire a mesei nu trebuie sa fie la o distanta mai mare de 1000 m fata de locul de cazare
- c) Prepararea meniurilor și servirea meselor se vor realiza în spații special amenajate, autorizate sanitar-veterinar. Spațiile destinate servirii meselor vor avea o zonă specială pentru spălătul mâinilor înaintea intrării la masă, precum și toaletă, în condiții de igienă maximă.
- d) Planul meniurilor zilnice, sub formă de propunere, vor fi prezentate de ofertant odată cu propunerea ofertei tehnice și financiare. Se vor depune 3 variante de meniu pentru fiecare zi, urmând ca reprezentanții PROEDUS să opteze pentru una dintre ele.







CONSILIUL GENERAL AL MUNICIPIULUI BUCUREȘTI  
PRIMĂRIA MUNICIPIULUI BUCUREȘTI  
CENTRUL DE PROIECTE EDUCAȚIONALE  
ȘI SPORTIVE BUCUREȘTI



- e) Respectarea prevederilor legale si a cerintelor de conformitate privind sanatatea publica. Personalul Ofertantului implicat in realizarea prestatiei cu produse din sectorul alimentar si din alimentatia publica va fi calificat conform legislatiei in vigoare si trebuie sa respecte normele igienico-sanitare. Ofertantul va permite exercitarea controlului efectuat de catre persoanele desemnate si comunicate de catre Autoritatea Contractanta cu privire la respectarea tuturor conditiilor impuse si a normelor sanitare si sanitar-veterinare de functionare. Ofertantul va pastra intotdeauna probe pentru analiza alimentelor, conform legislatiei in vigoare. In cazul prepararii hranei din produse agroalimentare de calitate insotite obligatoriu de certificate de calitate si sanitar-veterinare, conform listei cu standardele de calitate pentru produsele agroalimentare.
- f) Ofertantul este singurul raspunzator de asigurarea cerintelor de calitate, siguranta, igiena, a normelor aplicabile igienico-sanitare.

**C. Cerinte transport**

- a) Se va asigura transport pe ruta Municipiul Chisinau - Litoralul Romanesc al Marii Negre - Comuna Costinesti, judetul Constanta - Municipiul Chisinau, pentru un numar maxim de 500 persoane.
- b) Tariful trebuie sa contina toate taxele ce apar pe durata transportului ( ex: taxe pod, etc).
- c) Operatorul economic va face dovada ca starea tehnica a mijloacelor de transport corespunde reglementarilor nationale de siguranta rutiera si de protectia mediului inconjurator si sa faca dovada ca inspectia tehnica periodica (ITP) este valabila si certificata corespunzator prevederilor legale in vigoare.
- d) Șoferul/șoferii puși la dispoziție trebuie sa aiba permis categorie echivalenta cu cea necesara pentru conducerea autovehiculului respectiv; de asemenea trebuie sa fie sanatosi clinic si sa aiba testarea psihologica in termenul de valabilitate.
- e) Operatorul economic va pune la dispozitia achizitorului, in vederea asigurarii transportului copiilor pe ruta Municipiul Chisinau - Litoralul Romanesc al Marii Negre - Comuna Costinesti, judetul Constanta - Municipiul Chisinau, un numar suficient de autocare, de minimum 50 de locuri, conforme cu cerintele mentionate in prezentul caiet de sarcini, raportat la numarul de copii ce urmeaza a fi transportati, respectiv maxim 500 de persoane (100 de persoane/serie).
- f) Ofertantul are obligatia de a pune la dispozitia achizitorului vehicule ce au in dotare si in functiune minimum urmatoarele:







CONSILIUL GENERAL AL MUNICIPIULUI BUCUREȘTI  
PRIMĂRIA MUNICIPIULUI BUCUREȘTI  
CENTRUL DE PROIECTE EDUCAȚIONALE  
ȘI SPORTIVE BUCUREȘTI



- toate dispozitivele si echipamentele prevazute de legislatia in vigoare privind inregistrarea parcurului si a timpului (kilometraj, tahometru etc.);
- dispozitive de inchidere a usilor ce nu permit posibilitatea deschiderii acestora in timpul mersului;
- aer condiționat;
- scaune cu centura individuala pentru fiecare pasager in parte;
- trusa medicala, stingator, triunghiuri reflectorizante;
- autocarele propuse pentru indeplinirea obiectului contractului trebuie sa fie intr-o stare generală bună, vizand în special absența ruginii și a zgârieturilor vizibile, capacele portbagajului și cele de acces să fie bine fixate și încuietorile să fie funcționale (pentru exterior), stare generală bună, în particular scaune, cotiere în stare bună (fără deșirări, rupturi), învelișul de pe podea și de pe plafon nedeteriorat, capacele podelei să fie etanșe și bine fixate (pentru interior)
- iesirile de siguranta sa fie inscripționate si echipate cu dispozitive corespunzatoare;
- treptele de acces in autovehicul, precum și treptele interioare (daca exista) sa fie iluminate, alimentate pe circuitul lanternelor de pozitie ale autocarului;

**D. Alte cerinte**

- Personalul managerial și de deservire din locații trebuie să aibă un comportament deschis, civilizat, cooperant, adaptat statutului participanților la acțiune.
- Asumarea de către ofertant a schimbului de serii în regim de maximă operativitate, eliberarea camerelor efectuându-se la ora 11:00 în ziua plecării, iar preluarea camerelor realizându-se cel târziu la ora 19:00 în ziua sosirii, intervalul fiind destinat igienizării camerelor.
- Asigurarea de curți amenajate cu bănci / scaune și mese, proprii tuturor locațiilor, capabile de a găzdui participanții din respectivele locații pentru fiecare serie de tabără.
- Asigurarea de spații adecvate petrecerii timpului liber, jocurilor specifice vârstei participanților la tabără, atât în spații deschise (pe timp favorabil), cât și în spații închise (pe timp nefavorabil - dotate cu sonorizare și microfoane).
- Ofertantul asumă și manifestă o atitudine deschisă și flexibilă în rezolvarea tuturor problemelor specifice bunei desfășurări a taberei, în folosul copiilor, elevilor și al coordonării optime a activităților pe durata taberei.







CONSILIUL GENERAL AL MUNICIPIULUI BUCUREȘTI  
PRIMĂRIA MUNICIPIULUI BUCUREȘTI  
CENTRUL DE PROIECTE EDUCAȚIONALE  
ȘI SPORTIVE BUCUREȘTI



- Situatrea locațiilor turistice propuse la maxim 1.000 de metri de plajă.
- Situatrea locațiilor în locuri cu oportunități variate de divertisment pentru elevi (discotecă, parc de distracții, terase, magazine).
- Permitearea de către ofertant a vizitării și examinării de către reprezentanții PROEDUS, înainte de selectarea ofertelor depuse, a locațiilor și serviciilor propuse pentru organizarea taberelor.
- Plata către ofertant, de către beneficiar, a facturilor aferente serviciilor de tabere onorate în termenul prevăzut de legislația românească, ofertantul acceptând, în cazul depășirii de către beneficiar a termenului legal de plată, calcularea penalizărilor aferente după 60 de zile calendaristice de la data emiterii facturilor de către ofertant;
- Asumarea integrală de către ofertant a consecințelor eventualelor incidente rezultate din derularea defectuoasă a serviciilor de cazare și masă, neimputabile organizatorului.
- Asumarea de către ofertant a încadrării în tariful maximal stabilit la semnarea contractului valabil pe 3 luni, fără a influența în vreun fel conținutul și calitatea *serviciilor de tabere* convenite cu PROEDUS.

*Cerințele mai sus enumerate sunt obligatorii pentru ofertanți și trebuie îndeplinite cumulat.*

Orice facilitate suplimentară oferită de către ofertant în completarea celor mai sus solicitate de către organizator, de natură a spori configurația și calitatea serviciilor asigurate participanților, va fi luată în considerare la selectarea ofertelor în cadrul procesului de achiziție.

**Criteriul de atribuire:** "cel mai bun raport calitate-preț"

**Factori de evaluare:**

1. Tariful pentru serviciile de cazare și masă (conform cerintelor) – lei - euro/zi/pers – 60 pct
2. Tariful pentru serviciile de transport (conform cerintelor) – lei-euro/per. (dus-intors) – 40 pct





**CONSILIUL GENERAL AL MUNICIPIULUI BUCUREȘTI**  
**PRIMĂRIA MUNICIPIULUI BUCUREȘTI**  
**CENTRUL DE PROIECTE EDUCAȚIONALE**  
**ȘI SPORTIVE BUCUREȘTI**



**Alte informatii:**

Servicii cazare si masa - <b>preț maxim fara TVA</b> ( $P_{caz}/M_{max}$ ) - lei/zi/pers;	145,50
Servicii transport (Chisinau-Litoralul Romanesc-Chisinau) - <b>preț maxim fara TVA</b> ( $P_{trans}/M_{max}$ ) - lei/pers;	160
<b>preț maxim cazare, masa, transport/serie fara TVA</b> - lei/serie/persoane; ( $N_{pcaztransmaxS}$ )	1178,50
<b>preț maxim cazare si masa/serie fara TVA</b> - lei/serie/persoane; ( $N_{pcazmaxS}$ )	1018,50
Servicii cazare si masa - <b>Numar maxim persoane/serie</b> ( $N_{PScaz}$ );	102
Servicii transport (Chisinau-Litoralul Romanesc-Chisinau) - <b>Numar maxim persoane transportate/serie</b> ( $N_{PS trans}$ ) - persoane	100
Servicii cazare si masa - <b>Numar maxim de serii/sezon</b> ( $NSA_{caz max}$ )	5
Servicii transport (Chisinau-Litoralul Romanesc-Chisinau) - <b>Numar maxim de rute/sezon</b> ( $NRA_{trans max}$ )	5
<b>Numar maxim zile/perioada</b> ( $ZJ_{max}$ )	7
Servicii transport - <b>Numar maxim estimat de zile-om transport/sezon</b> ( $NZS_{transmin}$ ) = ( $N_{PS trans}$ ) * ( $NRA_{trans max}$ ) *	500
Servicii cazare si masa - <b>Numar maxim estimat de zile-om cazare/sezon</b> ( $NZS_{cazmax}$ ) = ( $N_{PScaz}$ ) * ( $NSA_{caz max}$ ) * ( $ZJ_{max}$ )	3570
Servicii cazare si masa - <b>Valoare maxima/sezon</b> ( $VS_{cazmax} = P_{cazmax} * NZS_{cazmax}$ )	519435
Servicii transport - <b>Valoare maxima/sezon</b> ( $VS_{transmax} = P_{max} * NZS_{max}$ )	80000
Servicii cazare si masa si transport - <b>Valoare maxima/sezon</b>	599435







CONSILIUL GENERAL AL MUNICIPIULUI BUCUREȘTI  
PRIMĂRIA MUNICIPIULUI BUCUREȘTI  
CENTRUL DE PROIECTE EDUCAȚIONALE  
ȘI SPORTIVE BUCUREȘTI



Cerinte privind Elaborarea Ofertei – tehnice si financiare

Operatorii economici interesati vor prezenta in cadrul Propunerii Tehnice modalitatea de indeplinire a contractului. In cadrul propunerii tehnice Ofertantii trebuie sa prezinte si sa detalize Oferta prezentata avand in vedere cerintele minime si obligatorii formulate de catre Autoritatea Contractanta.

In cadrul propunerii tehnice, Ofertantii vor detalia in mod obligatoriu cel putin urmatoarele:

- a) modalitatea de indeplinire a contractului prin prezentarea serviciilor de tabere solicitate (cazare, masa si transport);
- b) descrierea clara a unitatii/unitatilor de cazare propuse, indicarea distantei fata de cea mai apropiata unitate spitaliceasca (spital judetean);
- c) prezentarea camerelor cu indicarea cel putin a urmatoarelor elemente: suprafata camera, numere paturi, dotarile existente, dotari grup sanitar, servicii curatenie etc.;
- d) descrierea serviciilor specifice de restaurant, prin indicarea cel putin a urmatoarelor aspecte: suprafata locatie restaurant, organizarea servirii mesei (numar ture), prezentarea a trei variante de planuri constand in meniurile zilnice;
- e) descrierea clara a modalitatii de transport pe ruta Municipiul Chisinau - Litoralul Romanesc al Marii Negre – Comuna Costinesti, judetul Constanta – Municipiul Chisinau.
- f) prezentarea declaratiei pe propria raspundere privind asigurarea disponibilitatii unitatilor de cazare conform ofertei prezentate.
- g) prezentarea diagramelor de cazare.
- h) prezentarea licentei pentru transportul rutier public de persoane, valabila la data limita de depunere a ofertelor.

In cadrul Propunerii financiare, Ofertantii vor respecta cerintele indicate in cadrul documentatiei de atribuire – Fisa de date.







CONSILIUL GENERAL AL MUNICIPIULUI BUCUREȘTI  
PRIMĂRIA MUNICIPIULUI BUCUREȘTI  
CENTRUL DE PROIECTE EDUCAȚIONALE  
ȘI SPORTIVE BUCUREȘTI



Propunerea financiara va include toate cheltuielile necesare pentru prestarea, impozitele datorate conform legii, cheltuieli indirecte si cota de profit, taxe si impozite datorate precum si oricare contributii solicitate prin lege pentru serviciile prestate, precum si orice alte cheltuieli.

Avizat,  
Șef Serviciu Tabere

Adriana Tureac

Avizat,  
Șef Birou

Tabere Internationale si Stagii  
Adrian Leondraliu

Avizat,  
Expert Achiziții  
Gabriel Irdă

Întocmit,  
Consilier  
Tabere Internationale si Stagii  
Radulescu Adrian

Strada Constantin Noica, nr. 159, Cod poștal 060052, sector 6, București.  
E-mail: [contact@proedus.ro](mailto:contact@proedus.ro)  
Site Internet: <http://www.proedus.ro>

